

Smlouva o poskytování Služby
uzavřená dle § 1746/2 zákona č. 89/2012 Sb. občanský zákoník mezi

**I.
Smluvní strany**

CCS Česká společnost pro platební karty s.r.o.

sídlo: Voctářova 2500/20a, 180 00 Praha 8

Č. účtu: 33 6361336277

IČ: 27916693

DIČ: CZ27916693

zapsaná v OR Městského soudu v Praze, oddíl C, vložka 126337
(dále jen „Dodavatel“)

a

Správa Národního parku Šumava

Se sídlem: 1.máje 260, 385 01 Vimperk

IČ: 00583171

DIČ: CZ00583171

(dále jen „Odběratel“)

**II.
Předmět smlouvy**

Předmětem této smlouvy je poskytování Služby a s ní souvisejících činností Dodavatelem Odběrateli a závazek Odběratele uhradit Dodavateli za poskytování Služby a s ní souvisejících činností cenu v souladu s touto smlouvou.

**III.
Definice pojmů**

Pro účely této smlouvy se následujícími pojmy uvozenými velkým písmenem rozumí:

Služba: se rozumí soubor služeb souvisejících se sledováním vozidel Odběratele definovaný v OP.

Smlouva: Tato smlouva o poskytování služby.

OP: Obchodní podmínky pro využívání služby CCS Carnet v platném znění. Aktuálně platné znění OP je přílohou č. 1 této Smlouvy. OP se použijí pro smluvní vztah v případě, že nebudou v rozporu s touto Smlouvou. V případě rozporu OP a této Smlouvy má vždy přednost ustanovení této Smlouvy.

Ceník CCS Carnet: Ceník CCS Carnet v platném znění. Aktuálně platný ceník CCS Carnet je přílohou č. 2 této Smlouvy. V případě rozporu mezi platným ceníkem CCS Carnet a touto Smlouvou má vždy přednost ustanovení této Smlouvy.

IV. Povinnosti Dodavatele

1. Dodavatel se zavazuje poskytovat Odběrateli Službu v kvalitě, množství, lhůtách a cenách uvedených v této Smlouvě.
2. Dodavatel se zavazuje poskytovat Odběrateli Službu po dobu trvání této Smlouvy za cenu 89,- Kč/vozidlo/měsíc, pokud se smluvní strany nedohodnou písemně jinak. V ceně měsíčního paušálu není zahrnut přenos dat pomocí SIM karet, toto si zajistí Odběratel sám na vlastní náklady.
3. Veškeré ceny uvedené v této smlouvě jsou uvedeny bez DPH, která k nim bude aplikována dle platných právních předpisů.

V. Povinnosti Odběratele

1. Odběratel prohlašuje, že disponuje na vlastní náklady veškerým vybavením, které OP vyžadují k řádnému poskytování Služby, tj. zejména SIM karty, které umožňují řádné poskytování Služby ze strany Dodavatele a HW jednotky zabudované ve vozidlech Odběratele včetně vhodných SIM karet, které umožňují sledování vozidel Odběratele prostřednictvím Služby Dodavatele.
2. Odběratel se zavazuje za poskytované Služby hradit Dodavateli řádně a včas smluvní ceny uvedené v této Smlouvě nebo Ceníku CCS Carnet, vše způsobem v této Smlouvě uvedeným nebo dle OP, pokud tato Smlouva způsob neupravuje.
3. Odběratel se zavazuje poskytovat Dodavateli nezbytnou součinnost k úspěšné realizaci cílů této Smlouvy.

VI. Platební podmínky

1. Daňový doklad – faktura bude vždy obsahovat náležitosti běžného daňového dokladu dle zákona č. 235/2004 Sb., o dani z přidané hodnoty v platném znění. V případě, že daňový doklad – faktura nebude mít odpovídající náležitosti, je Odběratel oprávněn zaslat takový doklad ve lhůtě splatnosti zpět Dodavateli, přičemž lhůta splatnosti začne opětovně běžet až od doručení náležitě doplněného či opraveného daňového dokladu – faktury.
2. Veškeré daňové doklady – faktury budou hrazeny převodem z bankovního účtu Odběratele na bankovní účet na daňovém dokladu – faktuře uvedený a pod náležitým variabilním symbolem. Za okamžik uhrazení se má připsání finančních prostředků na účet Dodavatele.
3. Splatnost daňových dokladů – faktur bude vždy do 21 dnů ode dne jejich vystavení.
4. Úhrada za Službu (pravidelný měsíční poplatek) bude prováděna jednou měsíčně zpětně, vždy za uplynulý měsíc.
5. Výše fakturovaných částek za poskytování Služby pro 114 vozidel Odběratele nepřesáhne za období trvání této Smlouvy částku 190.000,- Kč bez DPH.

VII.**Smluvní pokuty**

1. Pro případ prodlení Odběratele s úhradami jakýchkoli částek dle této smlouvy je Dodavatel oprávněn vyúčtovat Odběrateli úrok z prodlení ve výši 0,05 % z dlužné částky za každý započatý den prodlení.

VIII.**Závěrečná ustanovení**

1. Tato smlouva ruší a zcela nahrazuje jakákoli předchozí ujednání smluvních stran o poskytování Služby nebo jiná ujednání vztahující se k předmětu této Smlouvy nebo předmětu obdobnému předmětu této Smlouvy.
2. Tato Smlouva nabývá platnosti dnem podpisu obou smluvních stran a účinnosti od 29.1.2021.
3. Tato Smlouva se uzavírá na dobu určitou 12 měsíců.
4. Tato smlouva je vyhotovena ve dvou stejnopisech, každý s hodnotou originálu, z nichž každá ze smluvních stran obdrží jeden.
5. Smlouvu lze měnit pouze po vzájemné dohodě obou smluvních stran, a to formou písemných a pořadově očíslovaných dodatků. Smluvní strany vylučují pro účely této smlouvy uzavření smlouvy a dodatků k ní v důsledku přijetí nabídky jedné smluvní strany druhou smluvní stranou s jakýmkoliv (i nepodstatnými) odchylkami či dodatky.
6. Tato smlouva se řídí ustanoveními zákona č. 89/2012 Sb., občanský zákoník (dále jen „Občanský zákoník“).
7. Smluvní strany výslovně ujednaly, že ustanovení této smlouvy jsou sjednána jako oddělitelné části ve smyslu § 576 Občanského zákoníku. Bude-li některé ustanovení této smlouvy shledáno příslušným soudem nebo jiným orgánem zdánlivým, neplatným, neúčinným nebo nevymahatelným, bude takové ustanovení považováno za vypuštěné ze smlouvy a ostatní ustanovení smlouvy budou nadále trvat, pokud lze předpokládat, že by smluvní strany smlouvu uzavřely i bez takového ustanovení, pokud by zdánlivost, neplatnost nebo nevymahatelnost rozpoznaly včas. Smluvní strany v takovém případě bez zbytečného odkladu uzavřou takové dodatky ke smlouvě, které umožní dosažení výsledku stejného, a pokud to není možné, pak co nejbližšího tomu, jakého mělo být dosaženo zdánlivým, neplatným, nebo nevymahatelným ustanovením.
8. Smluvní strany potvrzují, že všechny doložky obsažené v této smlouvě jsou jim srozumitelné, nejsou pro ně nevýhodné a smlouva se neodchyluje od obvyklých podmínek ujednávaných v obdobných případech. Smluvní strany se dohodly, že pro smluvní vztahy založené smlouvou se nepoužijí ustanovení § 1799 a § 1800 Občanského zákoníku, která upravují odkazy na obchodní podmínky ve formulářových smlouvách, definují nesrozumitelné nebo zvláště nevýhodné doložky a podmínky jejich platnosti.
9. Smluvní strany se dohodly, že obchodní zvyklosti nemají přednost před žádným ustanovením zákona, a to ani před ustanovením zákona, jež nemá donucující účinky.

10. Smluvní strany prohlašují, že si tuto smlouvu řádně přečetly, že byla uzavřena po vzájemném jednání, určitě, vážně a srozumitelně, dle jejich pravé a svobodné vůle, nikoliv v tísní nebo za nápadně nevýhodných podmínek, což potvrzují připojením svých vlastnoručních podpisů.
11. Nedílnou součástí této smlouvy jsou následující Přílohy:
- č. 1 Aktuální znění OP CCS Carnet
 - č. 2 Aktuální znění Ceníku CCS Carnet

V Praze dne :

28.1.2021

Ve Vimperku dne :



**OBCHODNÍ PODMÍNKY
PRO VYUŽÍVANÍ SLUŽBY CCS CARNET**

Obchodní podmínky pro využívání služby CCS Carnet

Carnet

Platné od 1. 1. 2020

CCS Česka společnost pro platební karty s.r.o. se sídlem Vochářova 250b/2a, Praha 8, IČO: 27916693 (dále jen „Poskytovatel“ nebo „CCS“) je zapsaná v obchodním rejstříku v dílně Městským soudem v Praze od C. v. 126337. Umožní zákazníkovi za podmínek stanovených těmito Obchodními podmínkami využívat službu CCS Carnet (dále jen „Služba“), podle parametrů vymezených v smlouvě o využívání služby CCS Carnet se zákazníkem (dále jen „Smlouva“) a zákazník a poskytovatel služby uhradí CCS poplatky v souladu s ceníkem CCS Carnet a těmito Obchodními podmínkami (jinde také jen „OP“).

I. Služba CCS Carnet

II. Objednávka Služby CCSCarnet

II b. Roční poplatek za Službu CCS Carnet

III. SIM karty od Poskytovatele

IV Trvání smlouvy

V Cena Služby a platební podmínky

VI Reklamáce vyučtování Služby

VII Daňové doklady

VIII Odpovědnost a garancie

Obchodní podmínky pro využívání služby CCS Carnet



IX Změna Všeobecných obchodních podmínek

X Zpracování údajů

XI Závěrečná ustanovení

PŘIPRAVENOST ZÁKAZNÍKA K MONTÁŽI SYSTÉMU GPS SLEDOVÁNÍ CARNET

Carnet

Service

Objednatel se zavazuje zajistit k montáži vyše uvedeného systému následující

1

2

3

Podmínky připravenosti jsem četl(a) a souhlasím s nimi.

CENÍK ZÁKLADNÍHO HARDWARE A SLUŽEB SYSTÉMU CCS CARNET



Hardware CCS Carnet		
Název	Popis	Cena
Standard	Standardní sada pro pevnou instalaci vhodná pro monitoring osobních i nákladních vozidel. Sada obsahuje palubní jednotku, GPS a GSM antény, napájecí svazek a přepínač typu jízdy	4 900 Kč
Mobile OBD2	Mobilní jednotka s integrovanými GPS a GSM anténami pro použití bez pevné instalace. Vhodná pro monitoring osobních i nákladních vozidel s konektorem OBD2	5 900 Kč

Doplňkové komponenty k palubní jednotce CCS Carnet		
Název	Popis	Cena
Bezkontaktní čtečka sběrnice CAN	Čtení důležitých informací z interní diagnostiky vozu neinvazivním způsobem, které zaručuje zachování záručních podmínek výrobce vozu	590 Kč
Bezkontaktní čtecí zařízení RFID	Standardní RFID čtečka pro bezkontaktní čtení čipu identifikace řidiče	1 499 Kč
Bezkontaktní identifikační čip RFID	Standardní RFID čip nebo karta pro bezkontaktní čtečku identifikace řidiče	49 Kč
Kontaktní čtecí zařízení	Čtecí adaptér Dallas pro kontaktní čtení čipu identifikace řidiče	399 Kč
Kontaktní identifikační čip	Čip Dallas pro kontaktní identifikaci řidiče	160 Kč
Sireнка	Zvuková signalizace jízdy s nepříhlášeným řidičem	79 Kč
Záložní zdroj 12 V	Záložní zdroj k palubní jednotce určený pro osobní vozidla. Nutný zejména pro zajištění zabezpečení vozidla	819 Kč
Záložní zdroj 24 V	Záložní zdroj k palubní jednotce určený pro nákladní vozidla a pracovní stroje. Nutný zejména pro zajištění zabezpečení vozidla/stroje	859 Kč
Sledování provozních veličin a pracovních činností	Zakázkové řešení na základě konkrétní poptávky zákazníka	Individuální
Instalace DUT E	Doporučená cena za jednu sondu bez demontáže nádrže	5 500 Kč
Doprava při instalaci DUT E	Doporučená cena za 1 km, která může být naúčtována v případě montáže u zákazníka	15 Kč/km

Tarify CCS Carnet		
Název	Popis	Cena
Komplet	Měsíční paušální platba za provozování služby CCS Carnet v ČR	299 Kč
Komplet EU	Měsíční paušální platba za provozování služby CCS Carnet v EU včetně licenčních příplatků za zahraniční mapy a přenosu 10 MB dat	443 Kč
OFFLINE	Měsíční paušální platba za provozování služby CCS Carnet bez jednotky GPS vztahující na 1 vozidlo. Tarif neobsahuje a ani nepotřebuje datové přenosy a SIM	39 Kč

Všechny uvedené tarify zahrnují poplatky za nájem SIM karty a standardní datové přenosy na území ČR. Komunikační poplatky za další služby jako například SMS, roamingové SMS a další vyše neuvedené služby se řídí ceníkem GSM operátora

Aktivace		
Název	Popis	Cena
Aktivace	Jednorázový poplatek za aktivaci vozidla v systému CCS Carnet (např. zavedení vlastní jednotky, převod jednotek k novému zakazníkovi)	299 Kč

Licenční příplatek za využití zahraničních map		
Název	Popis	Cena
Licenční příplatek 1	Licenční příplatek za data z jednoho státu (s výjimkou ČR a SR) z jedné jednotky za měsíc	46 Kč
Licenční příplatek 2+	Licenční příplatek za data ze dvou a více států (s výjimkou ČR a SR) z jedné jednotky za měsíc	79 Kč
Licenční příplatek SK	Licenční příplatek za data ze SR	15 Kč

Další služby – externí

Název	Popis	Cena
Instalace palubní jednotky při využití bezkontaktního čtení sběrnice CAN	Doporučená cena instalace palubní jednotky vč. GPS a GSM anten a přepínače typu jízdy s využitím bezkontaktní technologie čtení sběrnice CAN	cca 1 300 Kč
Instalace palubní jednotky	Doporučená cena instalace palubní jednotky vč. GPS a GSM anten a přepínače typu jízdy	cca 1 200 Kč
Deinstalace palubní jednotky	Doporučená cena deinstalace palubní jednotky dle požadavků zákazníka	cca 500 Kč až 1 000 Kč
Přemístění palubní jednotky	Doporučená cena za přemístění (demontáž z původního vozu a montáž do nového vozu) palubní jednotky	cca 1 600 Kč
Sazba za km	Doporučená cena za 1 km, která může být naúčtována v případě montáže u zákazníka	9,90 Kč/km

Montáže a demontáže jsou prováděny externími autorizovanými servis, které si služby mohou fakturovat zákazníkovi přímo nebo přes společnost CCS dle domluvených cen. Uvedená cena je orientační a závisí např. na typu vozidla, složitosti montáže (v případě periférií) apod.

V případě, že je práce technika vykonána v sobotu, bude naúčtován příplatek +50% v neděli nebo o svátcích pak +100% ze standardní hodinové sazby.

Další služby – Interní

Název	Popis	Cena
Periférie	Měsíční paušál za zpracování dat z externích periférií za položku (např. sledování PHM, měření teplot, indikace stavu otevření dveří, snímání pracovních činností, atd.)	25 Kč/položka
Školení obsluhy systému CCS Carnet	Jednorázové školení obsluhy systému v místě sídla zákazníka	3 500 Kč
Repase jednotky Carnet	Cena repasované jednotky při výměně jednotky Carnet po záruce	990 Kč
Repase jednotky Carnet 45	Cena nové jednotky Carnet při výměně jednotky Carnet 45	2 500 Kč
Programování	Práce programátora dle zadání klienta, vývojové práce na zakázku a podobně (uvádí se v kapacitě jednoho člověka za den (manday - MD))	8 000 Kč/MD
Servisní práce	Servisní práce dle požadavků zákazníka nad rámec standardních činností (požární opravy, rekonfigurace jednotek, zákaznická konfigurace jednotek aj.)	900 Kč/hod.
Sazba za km	Sazba za 1 km za dopravu technika	9,90 Kč/km
Telefonický dotaz na polohu vozidla	Telefonický dotaz na call centrum CCS na poslední známou polohu vozidla. Po sdělení autentizačního kódu a registrační značky bude volajícímu sdělena poslední známá poloha vozidla.	20 Kč/vozidlo
Technická podpora – Pečlivost	Realizace požadavků zákazníka nad rámec standardních činností (například opakované nahrávání dat do systému Carnet, přizpůsobení karet, ...)	900 Kč/hod.
SMS dotaz na polohu vozidla	Dotaz na poslední známou polohu vozidla prostřednictvím aplikace. Poplatek neobsahuje platbu telekomunikačnímu operátorovi za odeslání SMS.	1,50 Kč/dotaz
SMS alarmové hlášení z aplikace	Zaslání alarmového hlášení aplikací CCS Carnet při porušení pravidel obvyklého nebo požadovaného chování vozu (např. vyjetí mimo specifikovanou oblast) prostřednictvím SMS.	1,50 Kč/událost
E-mailové alarmové hlášení z aplikace	Zaslání alarmového hlášení aplikací CCS Carnet při porušení pravidel obvyklého nebo požadovaného chování vozu (např. vyjetí mimo specifikovanou oblast) prostřednictvím e-mailu.	1 Kč/e-mail
SMS alarmové hlášení z jednotky	Zaslání alarmového hlášení palubní jednotkou CCS Carnet (např. při zjištění narušení integrity zabezpečeného vozu nebo stroje) prostřednictvím SMS.	Dle využití telekomunikačního operátora
Eco drive	Vyhodnocení stylu jízdy a udržování rychlostních limitů.	5 Kč/měsíc/vozidlo
Termíny	Možnost definice a hlídání termínu (například STK, servis, ...). Termíny je možné hlídat jak datovou tak i kilometrově.	1,50 Kč/termín
Rezervace vozidel	Zařízení vozidla do modulu rezervací s možností následné rezervace a zapůjčení v určitém časovém období.	3 Kč/měsíc/vozidlo
Rezervace parkovacích míst	Zařízení parkovacího místa do modulu rezervací s možností následné rezervace daného místa v určité časové období.	3 Kč/měsíc/vozidlo
Archivace	Rozšíření standardní archivace. Jedná se o kompletní archivaci.	5 Kč/hod./vozidlo

CENÍK ZÁKLADNÍHO HARDWARE A SLUŽEB SYSTÉMU CCS CARNET



Mail	Automatické zasílání předem vybraných reportů e-mailem, bez nutnosti přihlášení do systému Carnet	1 Kč/e-mail
Webové služby	Možnost přímého propojení systému Carnet se systémy zákazníka přes webové služby, případně API	1 Kč/použití služby
On-line pozice 60	Odeslání on-line pozice vozidla v jízde každých 60 sekund. Mimo jízdu 600 sekund	1 Kč/měsíc/vozidlo
On-line pozice 20	Odeslání on-line pozice vozidla v jízde každých 20 sekund. Mimo jízdu 200 sekund	5 Kč/měsíc/vozidlo
Hlídaní oblast	Hlídaní předem definovaných oblastí při vjezdu/výjezdu vozidla	2 Kč/měsíc/vozidlo
Nakladová střediska	Možnost definice nakladových středisek	3 Kč/měsíc/středisko
Google mapy	Využití mapového podkladu Google mapy včetně funkce Streetview v Evropě	10 Kč/měsíc/vozidlo
Agrární mapy	Využití informací z katastrálních a zemědělských map přímo v systému Carnet	3 Kč/měsíc/vozidlo
Zakázky	Možnost evidence zakázek u konkrétního vozidla	2 Kč/zakázka

Ostatní		
Název	Popis	Cena
GPRS Profi	Měsíční poplatek za službu umožňující on-line přenos dat ze zahraničí v rámci EU z jedné jednotky. Neobsahuje SMS dotaz na polohu. Tato služba je doplňkovou službou k tarifu Komplet.	79 Kč/měsíc, jednotka
GPRS Roaming	Měsíční poplatek za on-line přenos dat ze zahraničí v rámci EU a vybraných evropských zemí z jedné jednotky. Jedná se o Evropské země, které nejsou v EU - Ukrajina, Rusko, Turecko, Belorusko, Švýcarsko, Čierna Hora, Srbsko, Albánie. Neobsahuje SMS dotaz na polohu. Tato služba je doplňkovou službou k tarifu Komplet.	99 Kč/měsíc, jednotka
Aktivace/deaktivace roamingového tarifu	Jednorázový poplatek za aktivaci/deaktivaci tarifu GPRS Roaming a GPRS Profi	49 Kč
Pověl pro stažení dat	Požadavek na okamžité přenesení všech dat (obvykle za účelem kompletního dokumentu, jako například knihy jízdy) v situaci, kdy je standardní spojení nějak znemožněno (například při pobytu mimo domácí GSM síť bez roamingu nebo delší ztrata signálu GPS)	Dle vyúčtování telekomunikačního operátora
Poplatek za upozornění	Za druhé a další upozornění.	200 Kč
Distribuce danového dokladu	Distribuce danového dokladu poštou	90 Kč

Další doplňky a pentene kontaktujte prosím se specializovaným obchodním zástupcem. Uvedené ceny jsou bez DPH, sazba DPH se řídí platným zákonem.

Základní ceník systému CCS Carnet platný od 1. 2. 2020

